ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de la Justice, le 7 mai 1980,d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "portant fixation du pourcentage de femmes pouvant être recrutées comme agents judiciaires près les parquets", a donné le 16 juin 1980 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 7e mei 1980 door de Minister van Justitie verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot vaststelling van het percentage vrouwen dat kan aangeworven worden als gerechtelijk agent bij de parketten", heeft de 16e juni 1980 het volgend advies gegeven :

Selon l'article 1er du projet :

"Dix pour cent au plus des emplois du cadre des agents-inspecteurs judiciaires principaux de première classe, des agents-inspecteurs judiciaires principaux, des agents-inspecteurs judiciaires et des agents judiciaires peuvent être occupés par des femmes".

Dans son préambule, le projet vise notamment l'article 122 de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique. Aux termes de cette disposition qui, avec l'article 117 de la même loi, contient le dernier état de l'interprétation de l'article 6 de la Constitution par le législateur en matière d'égalité d'accès des hommes et des femmes aux emplois des secteurs public et privé :

"Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, fixer les cas dans lesquels il pourra être fait mention du sexe dans les conditions d'accès à un emploi ou à une activité professionnelle pour lesquels, en raison de la nature ou des conditions de leur exercice, le sexe constitue une condition déterminante".

Suivant ce texte, le Roi peut instaurer, pour l'accès à des emplois ou à des activités professionnelles, des règles différentes pour les femmes et pour les hommes, mais seulement par rapport à des emplois ou à des activités professionnelles pour lesquels il est raisonnable d'admettre qu'"en raison de la nature ou des conditions de leur exercice, le sexe constitue une condition déterminante". Pour qu'une dérogation à la règle générale de l'admissibilité des femmes et des hommes à tous les emplois et à toutes les activités professionnelles soit conforme à l'article 122 cité plus haut, il faut donc que cette dérogation repose sur des critères

.../...

objectifs propres aux emplois ou aux activités professionnelles que le Roi entend réserver aux candidats de l'un ou de l'autre sexe.

Tel n'est évidemment pas le cas lorsque, comme dans le projet, le Roi se borne à fixer un pourcentage d'emplois qui seront accessibles aux femmes. Le caractère abstrait de ce mode d'appréciation va, en effet, directement à l'encontre de l'article 122 précité et, par conséquent, de l'article 6 de la Constitution.

Le projet doit dès lors être revu dans le sens imposé par ces dernières dispositions.

Artikel 1 van het ontwerp bepaalt :

"Ten hoogste 10 % van het aantal betrekkingen van de personeelsformatie van eerstaanwezend gerechtelijk agent-inspecteur eerste klasse, eerstaanwezend gerechtelijk agent-inspecteur, gerechtelijk agent-inspecteur en gerechtelijk agent mogen door vrouwen bezet worden".

In zijn aanhef verwijst het ontwerp onder meer naar artikel 122 van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering. Die bepaling, welke met artikel 117 van dezelfde wet de laatste stand weergeeft van de interpretatie die de wetgever aan artikel 6 van de Grondwet geeft in verband met de gelijke toegang van mannen en vrouwen tot ambten van de openbare en de particuliere sector, luidt :

"De Koning kan, bij in Ministerraad overlegd besluit, de gevallen bepalen waarin melding kan worden gemaakt van het geslacht in de toegangsvoorwaarden van een betrekking of een beroepsactiviteit waarvoor het geslacht een doorslaggevende voorwaarde vormt wegens de aard of de uitoefeningsvoorwaarden ervan".

Volgens die tekst kan de Koning, wat betreft de toegang tot betrekkingen of beroepsactiviteiten, verschillende regels vaststellen voor vrouwen en voor mannen, maar alleen ten aanzien van betrekkingen of beroepsactiviteiten waarvoor redelijkerwijze kan worden aangenomen dat daarvoor "het geslacht een doorslaggevende voorwaarde vormt wegens de aard of de uitoefeningsvoorwaarden ervan". Wil een afwijking van de algemene regel dat alle betrekkingen en alle beroepsactiviteiten voor vrouwen en voor mannen toegankelijk zijn, in overeenstemming zijn met het aangehaalde artikel 122, dan moet zij ook kunnen steunen op objectieve maatstaven die eigen zijn aan de betrekkingen of aan de beroepsactiviteiten welke de Koning voor kandidaten van het ene dan wel van het andere geslacht bedoelt voor te behouden.

.../...

Dat is vanzelfsprekend niet het geval wanneer de Koning zich, zoals in het ontwerp, beperkt tot het vaststellen van een percentage van voor vrouwen toegankelijke betrekkingen. Het abstracte van die beoordelingswijze gaat immers rechtstreeks in tegen het aangehaalde artikel 122 en bijgevolg ook tegen artikel 6 van de Grondwet.

Het ontwerp moet derhalve worden herzien in de zin van laatstgenoemde bepalingen.

La chambre était composée de

Messieurs : P. TAPIE, président de chambre,
de Heren : kamervoorzitter,

H. ROUSSEAU, conseillers d'Etat,
Ch. HUBERLANT, staatsraden,

P. DE VISSCHER, assesseurs de la section de législation,
L. MATRAY, bijzitters van de afdeling wetgeving,

Madame : J. TRUYENS, greffier.
Mevrouw : griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. TAPIE.
Le rapport a été présenté par M. J.-C. GEUS, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. P. TAPIE.
Het verslag werd uitgebracht door de H. J.-C. GEUS, auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER, LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J. TRUYENS. P. TAPIE.